

El Eco de Navarra

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

PARA PAMPLONA: Un mes, 1'25 pesetas; trimestre, 3'50; semestre, 6'75; año, 12'50.
FUERA DE PAMPLONA: Trimestre, 4 ptas.; semestre, 7'50; año, 14
EXTRANJERO: Trimestre, 10 pesetas; semestre, 18; año, 35.
El pago será adelantado

PRECIOS DE INSERCIÓN

Anuncios en primera plana, 1 peseta línea; anuncios oficiales en segunda plana, 0'50; reclamos, 0'25; anuncios preferentes tercera plana, 0'15; anuncios en cuarta plana, 0'07 línea sencilla.
Esquelas mortuorias, según muestrario.
Comunicados y remitidos, desde 0'25 a 25 ptas. línea.

La no devolución del periódico por los suscriptores de fuera de la capital, indica que continúa el abono.

DIARIO INDEPENDIENTE.— Dos ediciones
NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES

Redacción, Administración e Imprenta, paseo de Valencia, 36; y calle de San Gregorio, número 25, bajos.

Importante

Rogamos a los señores suscriptores de fuera de la capital que están en descubierto, se sirvan ponerse al corriente en sus pagos.

La Administración de este periódico no suspende el envío de EL ECO cuando termina una suscripción sin ser renovada, porque se hace cargo de que no siempre, y en todas partes, es fácil girar el día que se quiera.

Aproximándose las fiestas de San Fermín, y convenidos de que pocos serán los que no tengan un amigo que visite en aquellos días a Pamplona, les suplicamos aprovechen la ocasión para saldar las cuentas con este periódico.

Siendo tan considerables los gastos que un periódico origina, y tan grandes los perjuicios que se nos irrojan con la tardanza en sus pagos, nos atrevemos a hacer esta indicación a los señores suscriptores en la seguridad de que será atendida.

SARASATE

El recuerdo del gran artista vivirá en la memoria y en el corazón de cuantos lo conocieron y admiraron; pero Navarra y Pamplona le consagraron un culto fervoroso justo tributo que deben al entrañable amor que profesó a su país.

Y en estos días en que se celebran las populares fiestas de San Fermín no es posible olvidar el concurso brillantísimo que le prestaba aquel arco misterioso capaz de producir emociones hasta en los espíritus más rebeldes al entusiasmo, aquel arco que hizo vibrar los corazones allá donde hería con su mano mágica las cuerdas de su violín encantado; allí donde se presentaba como el intérprete del arte universal, porque si el arte tiene el privilegio de descubrir y hacer sentir las armonías de la naturaleza en todas sus manifestaciones, no ha sido posible hacerlas sentir con más vigor, con mayor intensidad, con un alcance tan supremo como lo hacía Sarasate secuestrando el alma de los públicos más heterogéneos del mundo civilizado.

En el arte hay formas distintas, hay gustos especiales, hay, en fin, una variedad infinita de tradiciones de la belleza, de un carácter relativo a cada una de sus especies; pero cuando el arte eleva su potencia, cuando sale de su esfera que no puede llamarse vulgar tratándose de expresiones estéticas, pero sí corriente, y llega a una altura tal que domina y avasalla con su imán divino; desaparecen las distancias, se hacen imposibles las críticas y parece que un sentir unánime consagra como apóstol de la armonía universal al hombre privilegiado que como Sarasate producía en todos los públicos las más seductoras emociones. ¡Cómo olvidarlo! Y menos, infinitamente menos todavía, cuando este hombre a pesar de vivir apartado desde sus primeros años del pueblo que le vio nacer y al que le ha conquistado una brillante aureola con su portentoso genio lo llevaba siempre en su corazón.

El país era su amor constante, su amor entrañable; y su visita anual a Pamplona era lo que le alentaba en su peregrinación eterna; y el placer más íntimo de su vida el reunirse con sus paisanos durante los días que se congregan en la capital para celebrar la fiesta de su Santo Patrono. No, no lo olvidan, no lo olvidarán jamás los que le conocieron y admiraron como artista, como hombre y como paisano.

Aquella entrada del popular y eminentísimo artista en Pamplona, preludio halagador de las fiestas de San Fermín, se grabó indeleblemente en cuantos la presenciaron; y su recuerdo es una nota triste y melancólica para los que con ella se identificaban asociándose a quien sabía sentir el patriotismo con emociones ardentísimas, solo comparables a las que él producía en cuantos le escuchaban y aplaudían frenéticamente.

Los que hemos presenciado los triunfos asombrosos de Sarasate en los más grandes centros artísticos, los que hemos visto las corrientes misteriosas que saliendo de su arco prodigioso se apoderaban del público en absoluto, produciendo un extasis de recogimiento, de silencio, de admiración sin paréntesis; en lucha porfiada entre el aplauso que pedían todas sus notas y el deseo de no perder las que le seguían; siempre, siempre lo recordaremos como uno de esos seres privilegiados que vienen al mundo para derramar esas luces brillantes que lo iluminan y embellecen, esas luces que produce el genio en sus movimientos y que parecen heraldos del porvenir eterno a que aspira irresistiblemente el peregrino terrenal. Grandes misterios entraña el arte, pero cuando se eleva a la altura que lo elevó Pablo Sarasate, hay que recordarlo con entusiasmo ardiente, y hay que decir, como dirán cuantos le conocieron y señaladamente sus paisanos: ¡no te olvidaremos nunca!

JUAN CANCIO MENA.

Pamplona en fiestas

PROGRAMA PARA HOY

Si siguiendo tradicional costumbre hoy comienzan las fiestas que la ciudad de Pamplona celebra anualmente en honor de su Santo Patrono el glorioso mártir San Fermín.

A diario daremos una relación de los festejos que se celebren en el día.

INAUGURACION DE FIESTAS

A las 12 del medio día se anunciará el comienzo de las fiestas con un repique general de campanas y se dispararán chupinazos en distintos puntos de la población.

LAS VISPERAS

A las 4 y media de la tarde, el Excmo. Ayuntamiento, precedido de su comitiva de maces, alguaciles, clarines y timbales, y de los gigantes y cabezudos con las músicas y dulzainas se trasladará a la capilla de San Fermín donde se cantarán solemnes visperas.

Terminadas las visperas regresará la comitiva por la calle Mayor al Ayuntamiento con el mismo acompañamiento que a la ida, y del «Gargantúa» que a las 5 y media de la tarde hará su aparición en la Taconera.

MUSICA, FUEGOS E ILUMINACIONES

A las 9 en punto de la noche una banda militar, situada en el kiosco de la plaza de la Constitución amenizará el paseo con diferentes piezas musicales, alternando con las dulzainas del país, hasta las once.

A las 9 se quemará en la misma plaza una colección de fuegos artificiales preparada y dirigida por el pirotécnico don Manuel Oroquieta.

Dicha plaza aparecerá espléndidamente iluminada con profusión de bombillas de colores y potentes focos eléctricos.

FERIAS

Hoy comienza el período oficial de las ferias que terminarán el día 18 del actual. Las de bisutería, juguetería, quincalla y otros objetos, está establecida en el paseo de Sarasate, y la de ganado mular, caballo, vacuno, etc., en la parte izquierda de los glasis exteriores de la puerta de San Nicolás paraje dominado «Media luna».

ESPECTACULOS

En el Ensanche funcionarán desde primeras horas de la noche los cinematógrafos, circo y diversas barracas de espectáculos y diversiones para todos los gustos.

Para mañana

DIANAS

A las 5 de la mañana saldrán de sus respectivos cuarteles las tres bandas de músicas, cornetas y tambores, que recorrerán las calles de la población tocando alegres dianas.

También los gaiteros y dulzainas, ejecutarán desde el amanecer alegres alboradas.

ENCIERROS Y NOVILLADAS

A las 6 en punto de la mañana y al disparo de un chupinazo saldrán del portal de Rochapea los seis toros de la ganadería del Marqués de Villagodio que han de lidiarse por la tarde, los cuales en unión de los cabestros recorrerán las carreras obligadas por las calles de Santo Domingo, Plaza Consistorial, Mercaderes y Estafeta, hasta ser encerrados en los corrales de la plaza de toros.

A continuación se soltarán tres novillos embolados para los aficionados.

Desde San Sebastian

SENTENCIA

Por fin ha terminado la causa conocida con el nombre de la «Franco-Inglesa». El veredicto ha sido de culpabilidad, justo, pero tremendo. El procesado, Eusebio Martínez Brawitsky, oyó la sentencia con estoicismo admirable e indiferencia glacial. Se le ha condenado a la pena de 2 años, 11 meses y 11 días de prisión correccional por cada uno de los diez delitos de esta; a la de 8 años y 1 día de presidio mayor y multa de 2500 pesetas, por cada uno de los cuatro delitos de falsedad; y a 1 año y 1 día de prisión correccional por el delito de usurpación de título, abonando además las indemnizaciones correspondientes a los perjudicados.

Total, una friolera: ¡¡62!! años de presidio, en números redondos.

Muchas y grandes han sido las culpas del procesado; pero muchas y grandes son también las penas que se le han impuesto.

UN BANQUETE

El banquete dado en el amplio Teatro de Circo en honor de los autores de la ópera vascogoda «Mendi-Mendipan» ha revestido una solemnidad imponderable. El andaluz de más pura cepa y el gascón de más pur sang no podrían dar ninguna nota exagerada de aquel acto simpático y hermoso.

Ascendía a muchos cientos el número de comensales, entre los que vinieron de Bilbao y los amigos y entusiastas de esta ciudad.

—¿Para qué se ha reunido aquí tanta gente? —Pues para festejar a Power y a Usandizaga, autores de la ópera «Mendi-Mendipan».

—Y qué es lo que están gritando esas gentes? —Pues que vivan Vizcaya y Guipúzcoa, cunas de los dos artistas.

—Pues que todos griten y gritemos todos también: ¡Viva España!

Así lo dijo con general aplauso una preciosa composición en verso vascogoda don Manuel Arresse, en el momento de los brindis, que fueron muchos y muy inspirados.

El Orfeón cantó varias composiciones de Usandizaga, y éste acompañó al piano a la señora Camino Bejar, notable tiple que estrenó en Bilbao la mencionada ópera, una preciosa romanza de dicha composición, siendo estruendosamente aplaudida.

Terminada la fiesta se puso en marcha aquella inmensa muchedumbre, constituyéndose en alegre manifestación por las calles, acompañando entre cánticos y bailes hasta sus respectivos domicilios a los festejados.

El Ayuntamiento ha acordado por unanimidad que conste en acta su satisfacción por el merecido triunfo alcanzado en Bilbao por el

joven compositor donostiarra don José María Usandizaga.

EL VERANEO

El día 1.º de Julio empezó oficialmente el veraneo en San Sebastián. Desde ese día toca todas las noches en el kiosko del Boulevard la banda municipal, estableciéndose con ese motivo un animado paseo en dicho sitio.

También el Gran Casino ha abierto sus puertas al verano; desde el día primero toca tarde y noche en el kiosko de la terraza la orquesta completa dirigida por el maestro Larrocha, en sustitución del director principal señor Arbós, que le reemplazará del 20 al 22 del corriente.

Son muchos los forasteros que han llegado ya; se les ve pulular por todas partes; invaden los teatros, los cafés, los paseos los bares y todos los sitios en donde hay su majita de jaleo y tal; a eso han venido, a divertirse, y bien que lo hacen, a fé mia, pues sin darse punto de reposo, van de pernil a pernil, de queso en queso.

La temporada veraniega promete ser excepcional, dado el número de casas amuebladas tomadas ya.

Aquí se está dando en la actualidad un caso extraordinario, cosa nunca ó al menos vista rara vez en parte alguna; a saber, que no se encuentra ninguna habitación vacía, es decir, sin amueblar, para alquilar, a no ser algún quinto piso malo ó alguna bohardilla.

La explicación de este fenómeno es, que como esta ciudad está hoy de moda, y que como por dicho motivo acude a ella un inmenso gentío durante la estación estival, resulta haber mucho movimiento, mucha actividad, mucha vida, mucho dinero y muchas maneras de ganárselo; atraídas por ese cebo seductor, vienen a establecerse aquí muchas familias que luchan estéril y donadamente por la existencia, principalmente de Navarra, la Rioja y Aragón, con esperanzas de medro; vienen a quemar el último cartucho; vienen a quedarse aquí, si les va bien, y a regresar a sus tristes hogares si la suerte les es adversa. Que Dios les proteja en sus buenos propósitos y tienda sobre ellos su mano pródiga y bienhechora.

Y aquí del eterno contraste, que constituye el equilibrio de la humanidad; la risa y el llanto en amigable consorcio; la alegría y el dolor en copada inseparable; los de rostro roazante, rebosando de satisfacción y alegría, los que vienen a gastar dinero y a divertirse, al lado de los de rostro pálido y compungido, los que sufren y vienen a trabajar y a ganar dinero.

EN LA DIPUTACION

La Diputación de Guipúzcoa ha acordado en su última sesión adherirse al mensaje que han suscripto los señores Obispos españoles contra los actos, planes y propósitos del Gobierno en materia religiosa, y haciéndolo saber así por medio de un telegrama al señor Presidente del Consejo de ministros.

Al propio tiempo envió un telegrama de respetuosa y cordial adhesión a Su Santidad Pío X por conducto del Eminentísimo Cardenal Secretario de Estado.

J. SALBOCH.

San Sebastian Julio 1910.

Del Cardenal Primado

El Emno. Cardenal Aguirre, Primado de las Españas, ha contestado con la epígrafe carta que transcribimos al telegrama de adhesión que le dirigieron los Jóvenes de San Luis Gonzaga y que apareció en nuestras columnas el 1.º del actual:

«Toledo 3 Julio 1910.

Sres. D. Nicanor Hernan y D. Enrique Hernandez.

Pamplona.

Muy señores míos. El ánimo se abre a la esperanza al pensar que todavía hay jóvenes que se interesan por la solución genuinamente católica de las cuestiones que tan hondamente apasionan los espíritus en los presentes momentos. La adhesión al mensaje elevado por el Episcopado al Gobierno es evidente muestra de que los Luises de Pamplona no se dejan seducir por las perniciosas doctrinas que tan graves daños están causando a la Religión. Reciban por su valiente adhesión las más expresivas gracias y dispongan de su afmo. en Cristo.

† El Cardenal Aguirre. »

PELICULA LOCAL

Ayer estuvo en esta Redacción el viejecito Javier Echeverría, el decano de los chunchunos, el gitano arrugado y guapo que tiene 99 años, y que hace 60 viene a Pamplona a tocar su chunchun, siempre al lado del gigante moro.

Le acompañaba su mujer, una anciana muy simpática que vive dedicada exclusivamente a cuidar de su marido.

Allá, por el valle de Erro, donde viven, corrió la noticia de que unos jóvenes pamploneses habían escrito una carta que publicaba El Eco en la cual se hablaba de Echeverría, y la gente de Linzoain y de otros pueblos del valle anduvieron diligentes en comunicar a Echeverría la noticia.

He aquí la mejor y más definitiva prueba del cariño que sienten por Echeverría sus vecinos, y toda la gente de aquel valle y de aquellas tierras.

Y contento, alegre, sonriente, Javier Echeverría nos visitó, para darnos las gracias.

¡Pobrecito y respetable anciano que quería besar nuestras manos, siendo así que nosotros teníamos la obligación de ofrecer nuestros respetos a su ancianidad venerable, a su honradez inmaculada que está atestigüada por cien años!

Echeverría no puede ya tocar el chunchun. Sus manos temblorosas fueron antaño las más hábiles manos que manejaron castañuelas.

Sus piernas, que ya no volverán a estar derechas, fueron antaño las más ágiles piernas de bailarín.

Su cuerpo encorvado fué antaño el cuerpo más gentil y más garboso.

Y desde aquellos tiempos en que Javier Echeverría era el más gentil y el más ágil bailarín y el más diestro chunchanero, desde aquellos tiempos de vida y de juventud en que alegraba con sus piruetas a aquella generación de próceres como Guendulain, Arrieta, Za-

balza, Gayarre, Sarasate, Guelbenzu, Gaztambide, Rozalejo... desde aquellos tiempos Javier Echeverría no ha dejado un año de venir a Pamplona en los días de San Fermín para tocar el chunchun al lado del Gigante moro, ó para disputar un premio al mejor bolero, y al más famoso danzante.

Y siempre trajo sobre sus hombros la chaquetilla de alamares y siempre cubrió su cabeza con la boina.

Cada año notaba Echeverría la falta de un protector, que todos aquellos próceres protegieron a Echeverría, y cada año aumentaba el tinte cobrizo de su cara, se acababan más los huesos de sus manos, se encorbaba más su cuerpo se apagaba la luz de sus ojos luminosos.

Y ha llegado este año, y Echeverría tiene 99 años y no puede tocar el chunchun.

Pero Echeverría irá al lado de su gigante moro, y llevará su chistu y su tambor como atributos de sus glorias y como recuerdos de su juventud.

Y Javier Echeverría será hoy una figura evocadora de tiempos y de personas que representaron una época de esplendor en estos días de alegría y bullicio.

Desde aquellos tiempos Echeverría guarda envuelta en una sábana su chaquetilla de chispero, su boina y su tamboril y su chistu, y solamente los acaricia para venir a San Fermín.

Javier Echeverría y su mujer han venido andando desde Linzoain a Pamplona; tardaron cuatro días... Arrastrar cien años por los caminos para no faltar a las fiestas de San Fermín, es mérito más que suficiente para un homenaje de simpatía.

Todos los periódicos estamos conformes con la carta que me hicieron el honor de dirigirme «Varios jóvenes».

Pues manos a la obra y vamos a ver cómo podemos dar a Echeverría unas pesetas que puedan darle alguna alegría.

Hoy recibirá Echeverría, seguramente, algunas cuatrenas de manos de las muchas personas que le quieren.

GARCILASO.

Ecos de la Montaña

Jaurrieta

Con un feliz éxito ayer se celebraron en este pueblo los exámenes que la Junta local dispuso en el mismo día en que se reorganizó, encontrándose por ello muy satisfecha y acordando para la ilustrada señora maestra doña Carmen elevar un voto de gracias y proponerla para una recompensa en metálico al Ayuntamiento de esta villa, pues en las diversas asignaturas que fueron objeto de examen, demostraron las niñas una instrucción muy perfecta y no menos gusto y aplicación en las labores artísticas de dibujo bordado y costura, por lo que recibieron de manos del Sr. Presidente alcalde don Dámaso Ballent, valiosos objetos en premio a su buena asistencia y conocimientos adquiridos.

También en la escuela de niños dirigida por el ilustrado señor maestro don Carlos Lopereña encontraron en buen estado de instrucción a los diez niños que se presentaron a examen, lo que sintió mucho dicha Junta que, por tal causa, no pudo premiar el trabajo realizado durante el curso pasado por dicho señor, quien consiguió no obstante, satisfacer las aspiraciones de la junta examinadora.

Muy complacidos quedaron todos los que presenciaron acto tan edificante y que prueba la cultura que desde hace unos cuantos años ha instruido al analfabetismo de la cual el señor inspector de Sanidad municipal don Luis Velo hizo algunas ligeras consideraciones favorables a Navarra que contó encontrarse entre las más adelantadas provincias de España y en ella deben figurar en primer lugar las escuelas de Jaurrieta e hizo demostraciones esquemáticas que fueron muy del agrado de los concurrentes, terminando el acto con una exposición de labores que fué muy bien recibida del público.

Se encuentra entre nosotros el filántropo y caritativo hijo de este pueblo don Segundo Sario, quien desde la Argentina viene a pasar una temporada con su familia, recibiendo con tal motivo las visitas de sus amigos y reconocidos vecinos.

Sea bienvenido.

VII—2—910.

Notas militares

ASCENSOS EN CABALLERIA

En el presente mes ascienden en el arma de caballería tres tenientes coronales a coroneles, tres comandantes a tenientes coronales, siete capitanes a comandantes y siete primeros tenientes a capitanes.

ASCENSOS EN INGENIEROS

En el presente mes ascienden en ingenieros un comandante, un capitán y un primer teniente.

ESTACIONES RADIOTELEGRAFICAS

Han sido destinados a las estaciones radiotelegráficas que han de instalarse en Madrid y Ceuta, los primeros tenientes de ingenieros don Mariano Monterde y don Mauricio Cuesta, respectivamente.

SUPERNUMERARIOS

Pasa a esta situación el teniente coronel de Ingenieros don José Freixa.

NUEVOS ALUMNOS

El «Diario Oficial» publica las Reales órdenes concediendo ingreso en las Academias de Toledo y Guadalajara a los nuevos alumnos de Infantería e Ingenieros.

En Infantería se cubren las 300 plazas, hay 50 huérfanos de la Guerra aprobados, que no cubren plaza, y quedan 37 aprobados sin ella. En Ingenieros el número de plazas es 35, hay tres huérfanos y 40 aprobados sin plaza.

APROBADOS SIN PLAZA

El número total de aprobados sin plaza es el siguiente: Infantería 37, Caballería 71, Artillería 50, Ingenieros 40 y Administración Militar 21.

AL CONSEJO SUPREMO

De Real orden se han remitido al Consejo Supremo para que emita dictamen, la denuncia de un capitán de la Guardia civil hijo de acerradas familias físicas de...

Se remiten también las actas del reconocimiento facultativo a que han sido sometidos dichos jefes.

ASCENSOS EN LA GUARDIA CIVIL

Se ha firmado la propuesta de ascensos de la Guardia civil. En ella ascienden: 1 teniente coronel a coronel, 3 comandantes a teniente coronel, 3 capitanes a comandante, 4 primeros tenientes a capitán, 3 segundos tenientes de la Escala de reserva a primeros.

Además, ingresa en el Cuerpo un primer teniente de Infantería.

Los Cuerpos de esta guarnición realizarán hoy prácticas de conjunto en el campo, siendo el centro de la operación combinada el puerto de Marcalain.

La protesta del Cabildo de Zaragoza

Se ha dirigido al Presidente del Consejo de ministros, por este Cabildo, un mensaje de protesta que reproducimos textualmente, porque el documento será objeto de muchos comentarios.

Dice así:

Excmo. Sr.: El Cabildo de Zaragoza, y a su lado los capellanes asistentes, los beneficiados y el clero todo de esta Catedral metropolitana, formula ante V. E. y el gobierno que preside, su más enérgica protesta, reprobando abiertamente las recientes disposiciones oficiales dictadas en perjuicio de los derechos inviolables de la Iglesia, y reclamando para esta en orden a los sagrados intereses que le están confiados, la libertad plena y absoluta que de justicia le es debida.

Ni teme a violencias y desafueros, ni se arredra ante las afirmaciones de V. E. en seguir adelante por el camino, en mal hora iniciado.

Al pie del agosto Pilar, fundamento de la fe católica española, esperará, tranquilo, el momento de la lucha suprema, y caerá como cayeron aquellos mártires innumerables, abrazado a la columna santa de la Virgen, ó triunfará con el poder de Dios, burlando el intento de los enemigos de la religión que así la combaten, y salvando a la vez el honor, la gloria y la prosperidad de la madre España, a merced, hoy de exaltadas pasiones que, al llevar, robándole la paz, la perturbación a las almas, la abaten, la deshonran y la aniquilan. (Siguen las firmas).

El «Orfeón»

Sabemos por muy buen conducto que nuestro excelente «Orfeón» avanza notablemente en el estudio de las obras que ha de ejecutar en los próximos conciertos, entre ellas La Voz del Mar, de Pallard que es una grandiosa escena coral; además cantará por primera vez, «Rapso dia baska» de E. Mocoora, y «Canata Pot-pourri» de aires baskos de V. Zubiaurre, que rivalizan en gusto artístico, ésta última para coro mixto; también se ejecutarán varias de conjunto, como «Friccio», «Bello navio», «Samson y Dalila», «Soneto de Arrieta», etc., etc.

Dada la marcha artística imprimida por esta Sociedad desde el año último, alguno de sus protectores considerando que durante el invierno han disfrutado, y en adelante disfrutará de diferentes espectáculos organizados por el mismo, é interesados, como es natural, en que el Orfeón obtenga siempre los mayores rendimientos, han dirigido indicaciones muy laudables en virtud de las cuales, cesa la costumbre de participar éstos gratuitamente de espectáculos de carácter público organizados exclusivamente por el Orfeón, ó en que éste preste su cooperación.

LOS TOROS

Ayer fueron desencajonados en los corrales del Gas los toros de Murube y Guadalest, ó sea los dos corridas «andaluzas».

El acto se verificó sin el menor contratiempo a presencia de numeroso público, aunque no tanto como el que desde el Mirador y murallas limítrofes asistió también al desencajonado.

En los corrales del Gas, quedan, pues, 25 buenos mozos, pues el señor Villagodio ha enviado siete toros; mas los tres que como sobrerros fueron desencajonados en la plaza taúrica.

Es decir, que hay cuatro sobrerros, que es precisamente lo que quería el señor Villagodio.

La corrida que más me gusta por lo igualita es la de Murube.

Lo cual no quiere decir que resulte la mejor, porque en eso de toros cada cual piensa lo suyo, sin perjuicio de que haya quien piense todo lo contrario de cada cual... y acierte.

Mi favorito Murube es un negro zaino, (los seis toros son negros) que está numerado con un 13 que mete miedo.

En secreto les diré que si ese es mi favorito es jay! por la jetatura que se trae el numerito.

De los de Villagodio, me quedo con un jaborero claro, astifino, cuyo número lo pude ver bien porque era ya hacia el oscurecer, cuando fui al Gas...

Y ustedes perdonenme si en pleno gas se queda uno en la penumbra.

Tocante a los Palnas (eso de tocante es un decir) el toro que merece todas mis sim-

bragao, que me pareció que me miraba como diciendo:

Aunque soy de Portugal, tengo sangre de español y cuando me lance al sol, verá usted coraje y sal.

Y respectivo al de Guadalest, recomiendo a ustedes un cárdeno claro berrendo, que ostenta un 19 que le coge todo el costillar, que me parece un bichito muy elegante y bonito con pinta de fierabrás por arriba por abajo por delante y por detrás.

Brindo la letra anterior para unos «couplets», á cualquiera de las innumerables bellas de los cines del Ensanche.

Lo que no brindo á nadie es un toro colorao claro de la expresada ganadería, que me pareció, todo lo más un novillo adelantado.

Total, que todos los toros desencajados en estos últimos días, me parecen muy buenas personas y muy dignas de la honesta distancia á que de ellas pienso colocarlas.

Y de Machaquito ¿qué hay? He oído decir que viene. Pero, si hay alguna duda, no vendría mal que fuese á Madrid una comisión de concejales.

Los viajes más prácticos y más provechosos y más íntimamente relacionados con la administración municipal, son esos viajes para ver á los toreros heridos y contusos.

Y á poco que haya dudas respecto al estado del valiente cordobés, no debe vacilarse, ó como se canta en las zarzuelas donde hay coro de conjurados.

Con decisión y corazón, ¡Chitón, chitón! ¡Tomar el tren y con tesón y abnegación zanjar el lío del redondel.

Especialmente después del triunfo conseguido por los comisionados que han ido á ver á Bombita, es de todo punto inconcuso, proclamar la conveniencia de los viajes municipales.

¿Quién iba á conseguir, si no, que viniesen de sustitutos esas tres formidables estrellas del toro que se llaman Guerrerito, Gordito y Bombita III?

¡Y pensar que sin el viaje tal vez habrían sido otros los susti!

¡Horroricémonos pensando en el conflicto enorme que se nos acercaba, si no venían Bombita III, Gordito y Guerrerito!

¡Eso es sustituir, y lo demás son bombetas!

¡Tres, tres, tres... en lugar de uno! ¡Hurra por el viajecito!

Me aseguran que la sustitución se realizará del siguiente modo: Guerrerito en la primera y la prueba, Gordito en la segunda y Manolo Torres en la tercera y cuarta.

Nada, decididamente las cosas no salen bien, si al surgir un incidente no se toma al punto el tren; por eso digo y repito, salvo mejor opinión: No está fuera de razón un viaje por Machaquito.

FULANEZ.

Bendición Apostólica

En contestación á los telegramas, que publicamos en los dos anteriores números, dirigidos al Vaticano por el excelentísimo señor Obispo de esta diócesis, se han recibido los siguientes despachos telegráficos:

Roma.—Obispo de Pamplona. Su Santidad agradece Asociaciones piadosas y católico-sociales expresadas en su telegrama filial homenaje enviándoles con paternal afecto Bendición Apostólica. Cardenal Merry del Val.

Roma.—Obispo de Pamplona. Su Santidad se ha enterado con agrado función rogativa organizada Cabildo Catedral y parroquiales con asistencia numerosa fieles y agradece de corazón filial homenaje enviando á todos Bendición Apostólica. Cardenal Merry del Val.

GACETILLAS

Ayer llegaron á Pamplona muchos forasteros. Sobre todo los trenes del mediodía llegaron abarrotados de viajeros.

La animación es grande por calles y plazas y como el tiempo ha mejorado, es de esperar que las fiestas que hoy comienzan, resulten brillantísimas.

De distintos puntos de la provincia llegaron ayer varias parejas de la guardia civil, que prestarán servicio durante las fiestas.

La población está ya vestida de gala, y por todas partes se percibe gran animación.

En las bocacalles se han colocado los focos del alumbrado extraordinario y la carretera de la plaza de la Constitución, donde se forma el paseo nocturno, ha sido empujada convenientemente.

Las casetas del ferrial del paseo de Sarasate están ya ocupadas casi en su totalidad y en el Ensanche no ha quedado sitio ni para levantar un puesto de refrescos.

Ahora lo que es de desear que el tiempo se asegure y que un sol espléndido y caloroso presida nuestras afamadas fiestas.

Ha vuelto á ser nombrado por el señor Gobernador de Zaragoza director del Sindicato de riegos del Canal Imperial en Buñuel, nuestro amigo don Manuel Ramírez de Arellano.

Le felicitamos. Por el trayecto que han de recorrer los toros en los encierros de la mañana, comenzaron ayer á colocarse los maderos para las valladas.

Lo más fino y lo más elegante en capotas, gorras, faldones y vestidos para niños. Chapitelá 15.

El «Pamplona foot ball Club», y en su nombre el Secretario de dicha sociedad deportiva nuestro amigo don Marcos Aizpún, ha tenido la atención de invitarnos al concurso de «foot ball» que se celebrará en las próximas fiestas.

Agradecemos mucho la atención.

Crédito Navarro

Las oficinas de esta Sociedad, solamente estarán abiertas para el público en los días ocho y nueve próximos, de nueve á once de la mañana.

Pamplona 4 Julio 1910.—Por acuerdo de la Junta de Gobierno, el Secretario, Demetrio Martínez de Azagra. 5 y 6

De viajes.—A San Sebastian marcharon ayer la distinguida esposa é hijos de nuestro querido amigo D. Eladio Maisonnave, que pasarán en aquella capital todo el verano.

—La distinguida señora viuda de Iñarra é hijas han salido para Santesteban, donde pasarán larga temporada.

—De Zaragoza á Cascante D. Mauricio Bobadilla. —De Zaragoza á Cortes, donde pasarán la temporada veraniega, la distinguida señora de Gaviña y sus bellísimas hijas Carmela y Angeles.

—A pasar las fiestas han venido de Méjico nuestro querido paisano don Joaquín Elias; de Badajoz y Barcelona los distinguidos jóvenes don Luis y don Jesús Iñarra; de Madrid nuestro amigo don Amaro Sanchez Velez; de Bayona don Jesús Anoz; de San Sebastian don Hilario Ilarraz; de Madrid el digno senador por Navarra Marqués de Vessolla; de Madrid don Joaquín Solórzano; de Burgos el capitán de Ingenieros don Cesar Cañedo y su distinguida señora; de Zaragoza los cultos arquitectos don José y don Mamel Martínez de Ubago; de Zaragoza la gentil y encantadora señorita Isabela Solórzano.

—Para San Juan de Luz ha salido nuestro amigo don Emilio Galindo y su hija la Excm. Sr. Viuda del general Araoz.

—A Huarte-araquil ha marchado la distinguida señora doña Graciosa Arraró, viuda de Laquidain.

—A San Sebastian nuestro querido amigo el teniente coronel retirado don Manuel Izquierdo y señora.

—Hoy salen para Urdiaín, valle de la Burunda, donde suelen pasar los veranos, nuestro querido amigo D. Julian Felipe y su familia.

—De la villa de Lacunza han llegado á esta capital nuestros queridos amigos don Angel Echarrí, Maria Irurzun Indart, don Bautista Arrayago, Lili Espronceda y don José Fuentes y Familia.

—De Tudela han venido á pasar las fiestas al lado de su familia el joven y acreditado dentista de Tudela don Mariano Rubio, c n su esposa é hijo.

Forasteros!!

fijad vuestros ojos en la calle Calceteros 3 y 5 en la tan renombrada camisería y corbatería titulada «La Moda Elegante», y os convenceréis una vez más que es la mejor, la más surtida y la predilecta de la alta sociedad que viste con gusto y elegancia.

Surtido increíble en todos los artículos. x 6-1

El movimiento de población ocurrido en esta ciudad durante el pasado mes de Junio, ha sido el siguiente: Nacimientos 58; defunciones 56 y matrimonios 20.

Ha dado á luz con toda felicidad un robusto niño la esposa de nuestro amigo el celoso administrador del Vínculo don Miguel Villanueva.

Felicitamos por este fausto motivo á los padres del nuevo vástago.

Con motivo de las próximas fiestas de San Fermín las horas de despacho en las oficinas de «La Vasconia» en los días 8 y 9 del actual serán de 8 á 11 de la mañana.

En ninguna de las inspecciones se registraron ayer sucesos ni denuncias de ninguna clase.

Que podamos decir lo mismo en todos los días próximos.

Recomendamos á nuestros lectores la casa de confianza del óptico señor Arrilaga calle de Zapatería número 50, donde se venden los antiguos ROCA de PRECISION y las demás clases que prescriben los señores oculistas.

Gemelos de campo prismáticos Zein, Huet, Flamarión y otras muchas clases. 12-1

Podemos asegurar que el comandante de Ingenieros Sr. Morera continuará en Pamplona dedicado á la preparación para las carreras militares, puesto que á este fin ha solicitado quedar en situación de reemplazo.

El Salón des Cycles del Paseo de Valencia, núms. 6 y 8 (fijarse bien) proporciona bicicletas inglesas con dos frenos y buenos neumáticos al precio de 150 pesetas. 8-6 (a)

De nuestro corresponsal en Lorca: «Hoy á las nueve de la mañana ha tenido lugar en la parroquia de esta localidad el enlace matrimonial de la muy bella y elegante señorita Evarista Atauñ y Lizarraga con el elegante joven de Riezu don Torcuato Echeverría y Azcárate, habiendo bendecido la unión don José M.ª Uriz, dignísimo párroco de este pueblo, siendo testigos don Gaspar Lizasoain y don Jeremías Echeverría.

Presenció el acto canónico, en cumplimiento de lo dispuesto por la ley, don Germán Echeverría, ilustrado secretario del Juzgado municipal.

Todos los invitados al acto han sido obsequiados con un espléndido banquete asistiendo unos 30 comensales; y una vez terminado salieron los contrayentes con numeroso acompañamiento con dirección al pueblo de Riezu donde fijarán su residencia.

Reciban tanto los nuevos esposos como sus familias la más entusiasta enhorabuena.

Abanicos y sombrillas.—En la fábrica de paraguas de Fluiter, Chapitelá 14, se liquida una partida de sombrillas y abanicos modernistas á precios baratísimos. 15-6

Ha sido trasladado á la Administración principal de Correos de Vitoria con el cargo de segundo jefe, el que lo era de es-

ta capital nuestro querido amigo don Eduardo Moreno Bravo.

Sentimos la marcha del señor Moreno, que por su competencia habíase conquistado muchas simpatías.

Le deseamos muchas felicidades en su nueva residencia.

Las bicicletas del Salón des Cycles del Paseo de Valencia 6 y 8, no son buenas porque son de poco peso, muy ligeras, suben las pendientes sin fatiga y puede andarse con ellas á razón de 25 kilómetros por hora sin cansancio y están garantizadas por 2 años. 8-6 (a)

En el Ensanche se está colocando un cerrado para el campo de sport del «Foot-ball».

Es una mejora importante, y por ello felicitamos á la importante sociedad de esta ciudad.

La benemérita de Aoiz ha ocupado un cuchillo de grandes dimensiones á un segador.

La de Cirauqui ha formulado contra un vecino una denuncia por infracción de la ley de caza.

Ambos han sido denunciados ante los Juzgados correspondientes.



Eiroa, Optico de Madrid (expendiente de Mr. J. Dubos) avisa á su distinguida clientela y al público en general que está instalado en el mismo focal de costumbre, Paseo de Valencia, 3, tienda (edificio de la PP. Escolapios) donde pueden adquirir sus tan acreditados «Anteojos Roca de Precisión» y demás artículos de óptica y platería.

Variado surtido en lentes al aire, modelos americanos, muy prácticos y elegantes. Gemelos para teatro, toros y campo.

Nuestro estimado corresponsal en Villafranca nos escribe lo siguiente: «Ayer (4) sobre las siete de la tarde fué muerta violentamente (según rumor público) por su novio Crispín Iriarte la joven de 17 años Angela Burgui.

El autor se halla detenido y el Juzgado instruye diligencias.»

Ropas reguladas para los niños que acuden al Consultorio de «La Conciliación»: Señora de don Rafael Gatzelu, 3 vestidos, 3 sayones, una chaqueta de lana, un jubón, 2 pañales y 6 camisas. Doña Inés Iturmedi, 2 vestidos, 2 jubones, 2 camisas y 2 pares de calcetines. Una señora, 3 mantillas, 3 pañales, 3 camisas, 3 jubones y 3 fajas. Otra señora, 4 vestidos y 7 chaquetas de lana.

En Gallipienzo fué atropellado el día pasado por una caballería el vecino Gervasio Perez, que resultó con heridas de pronóstico reservado.

Por este hecho ha sido denunciado ante el Juzgado de Eslava Narciso Goñi, que montaba la caballería atropelladora.

Nuestra información

MADRID 5.—Conferencias telefónicas y telegráficas recibidas desde las 5'30 de la tarde hasta las 2'30 madrugada.

De la región

Alava

Vitoria 5 (9 noche.) El tiempo El tiempo ha mejorado. Al día desapacible y lluvioso de ayer ha seguido un tiempo espléndido, verdaderamente estival.

Hoy se deja sentir el calor. A Pamplona Son muchos los vitorianos que se proponen ir á Pamplona, á ver las corridas de feria.

Aquí es muy posible que no se celebren corridas por fiestas, por falta de consignación en el presupuesto.

Banquete Los empresarios de la novillada del día 3 se han reunido en banquete para celebrar el éxito que han alcanzado.

En dicha novillada ganaron dinero los empresarios, cosa rara en Vitoria, donde no es cosa mayor la afición por la fiesta nacional.

Sesion Mañana celebrará sesión nuestro Ayuntamiento. No hay asuntos de interés.

Traslado Ha sido trasladado de segundo jefe á la Administración principal de Correos de esta ciudad el que lo era de Pamplona don Eduardo Moreno y Bravo.

Su traslado ha sido bien recibido. Las corridas de feria Se vuelve á hablar de las corridas de feria.

Una empresa de Madrid y otra de Bilbao tratan de dar dos corridas de primera para las próximas fiestas de Agosto.

No parece que se llegue á aceptar los ofrecimientos de empresas de fuera, por que aquí se trata de dar las corridas de feria por empresa popular.

El corresponsal. Guipúzcoa San Sebastian 5 (9 noche.) Visitando el observatorio El Rey, acompañado del conde de Grove y duque de Santo Mauro, ha salido esta mañana en coche y se ha dirigido al monte Igueldo, en donde ha visitado detenidamente el observatorio del P. Orcolaga.

El Rey conversó extensamente con el popular meteorólogo, á quien le hizo diversas preguntas sobre sus aparatos y tiempo probable que iba á hacer durante el verano.

También se interesó el Rey por los estudiantes mejicanos que se hallan de prácticas en el observatorio bajo la dirección de Orcolaga.

Al mediodía hicieron el Rey y sus acompañantes el regreso á Miramar, muy satisfechos de su excursión al observatorio de Igueldo.

Tiempo probable Orcolaga ha telegrafiado diciendo que aunque más ó menos nuboso hará buen tiempo.

El día de hoy ha sido mediano, sin llover y de buena temperatura.

Notas de luto En el tren expreso ha llegado á esta capital el cadáver del diputado á Cortes y capitán de fragata señor Vega Seoane, fallecido el día pasado.

En la estación esperaban numerosas personas al fúnebre furgón, del cual se sacó el feretro que luego fué colocado en lujoso coche que lo llevó al cementerio, seguido de numeroso público, que constituía una verdadera manifestación de duelo.

La muerte del señor Vega Seoane ha sido generalmente sentida en esta capital. Más soldados Con objeto de reforzar el regimiento de Sicilia han llegado hoy de Vitoria en el tren mixto de la 1,39 del mediodía, 103 soldados que se hallaban de guarnición en Vitoria.

El recibimiento que se les ha dispensado, ha sido sumamente cariñoso.

En la estación estaban todas las autoridades y numeroso público que vitoreó frenéticamente á los defensores de la Patria.

La banda del regimiento, tocando alegre pasa-calle acompañó á los soldados hasta el cuartel, donde se les sirvió un rancho extraordinario.

El corresponsal. Vizcaya Bilbao 5 (10 noche.) La Bolsa Banco Cartagines 120. Calas 139. Durango-Bilbao 96. Vasco-Asturiano 101. Sesiones Esta mañana se ha reunido la comisión ejecutiva de la asociación vizcaína de caridad para despachar asuntos de trámite y

En el gobierno civil había ayer noticia oficial del crimen de Villafranca, de que en esta misma sección damos cuenta por carta de nuestro corresponsal.

La infeliz joven Angela Burgui murió instantáneamente á consecuencia de las tres puñaladas que le infirió su novio Crispín Iriarte, el cual ha sido detenido y puesto á disposición del Juzgado.

Teatro Gaiarre.—Los de Lara llegan procedentes de Burgos esta noche, para hacer su debut mañana día de San Fermín.

La función se dividirá en secciones, como en años anteriores. A juzgar por el ab no, se prepara una brillante campaña.

En el pueblo de Esparza ha sido herido de consideración en la cara el vecino Roman Esarte, á consecuencia del golpe de una piedra que le arrojó su vecino Alejandro Hincheta, con el cual había tenido una cuestión.

En el hecho entiende el Juzgado.

Dolor de cabeza, jaguecas, se calman con Valerolína Monreal, más eficaz que la antipirina é inofensiva.

Marquina, Aguinaga y demás farmacias. (a) 25-4

Noticias oficiales recibidas de Vindangoz dan cuenta de que en la noche de San Pedro descargó una fuerte tormenta en aquella comarca.

Una chispa eléctrica cayó en un corral de ganado lanar, propiedad de don Pedro Antonio Mayo, en el cual perecieron asfixiadas 26 ovejas.

Enfermedades de los ojos Doctor Recondo, Especialista.—Consultación, 38, 1.º 90-3

Urberuaga de Ubilla, Marquina (Vizcaya). Aguas azoadas, especiales para las enfermedades del aparato respiratorio. Pídanse memorias y guías, que se remiten gratis. 40-14

Prim, Ortopédico EN PAMPLONA

Los días 8 y 9 de Julio en la calle Mayor número 65 piso 1.º recibirá este afortunado Ortopédico de la Clínica Prim, de Alsánu (Navarra) á cuantos deseen consultarle ó adquirir los modernos Aparatos Ortopédicos para corregir desviaciones de la columna vertebral, deformidades de las piernas, pies, tumores en las articulaciones. Piernas y Brazos Artificiales, fajas todo elásticas para el vientre, etc, etcétera.

Herniados

Adaptación por su autor del conocido Braguero Prim, único desprovisto de correajes de entrepierna y que contiene reducida la hernia más voluminosa, permitiendo los trabajos más rudes, 25 años de éxito. Sus precios de 35 á 50 pesetas para mayores y de 15 á 25 para niños. 28 30 J. 25 6 7 8 9 J.

Pídase «Sal Vichy-Etat», para b... Comprimidos Vichy-Etat, eferv... Pastillas Vichy-Etat, en sus... vases de origen. Reliéndose toda imitación.

Registro civil.—En el Juzgado municipal de esta ciudad se hicieron ayer siguientes inscripciones:

Nacimientos.—Varones, 1. Hembras, 1. Defunciones.—Martina Zalba, de 75 años de Eugui, Sarasate 36 4.º. Matrimonios.—Ecequiel Armendariz, Tiebas, con Cristina Erdozain, de Urro Jorge Jalerdi, de Olagüe, con María Ulanga, de Urriza.

Por el exceso de anuncios que tenemos para la plana tercera, nos vemos precisados á pasar los siguientes á la sección de la cuarta plana, titulada ANUNCIO RECOMENDADOS:

Mendigorría, Lana, Dependiente, Su... basta de pieles, Machos y mulas, Co... Vinos Económicos, Casa de huéspedes, Trillo Balbuena, Cocinera, Isaac y Maci... Vacante de médico.

En la Audiencia

INFORMACIÓN JUDICIAL Sumarios

Estella.—Contra F. J. y otros, por doble homicidio. Pamplona.—Por robo, sin procesado. Tudela.—Por muerte accidental, id.

Sentencia

Condenando á Miguel Larumbe, de Irurzun, á 2 meses y 1 día de arresto mayor y 100 pesetas de indemnización, por el delito de lesiones.

Los espectáculos

Circo Feijóo.—En la función de ayer hubo numerosísimo público, que prodigó múltiples aplausos á los artistas notables que en el mismo trabajan.

Ayer debutó un contorsionista que puede competir con el más célebre que exista; y un equilibrista hizo trabajos sensacionales en el trapecio.

Hoy se celebrarán dos funciones: una vermouth á las siete de la noche con rebaja de precios y otra á las nueve y media de la noche en que se presentará, entre otros números Miss Julieta, que ayer en el alambre inclinado obtuvo un gran éxito.

En el cine «A. B. C.» debutan hoy la bella Nanci y Mexican, artistas que vienen precedidos de justa fama, quienes alternarán con la bella Fini.

En el cine Rocamora es á diario muy aplaudida la bella cupletista Pura Martini, que á una discreción muy laudable une una voz y un gusto artístico admirables. Las películas llaman la atención por lo claras y notables.

Correspondencia administrativa

Tafalla.—D. V. C. recibido y cobrado cheque de 72 pesetas 60 céntimos. Aoiz.—D. C. Z. recibidas 16 pesetas 20 céntimos. Villava.—D. S. J. recibidas 30 pesetas 33 céntimos.

MADRID

La «Gaceta», Este periódico oficial publicará mañana una R. O. de Fomento disponiendo que los Consejos provinciales y Cámaras de Comercio designen en un término de 15 días los obreros pensionados para que perfeccionen sus trabajos en el extranjero.

Hé aquí los que corresponden á cada provincia: Elaboración de aceite.—Corresponden á Sevilla 2, Córdoba 2, Badajoz y Tarragona 1.

Vinícolas.—Málaga 1, Cadiz 1, Tarragona 3, Bihao 1, Girona 1, Coruña 1, Lugo 1.

Industria textil.—Barcelona 1, Valencia 1, Girona 1, Tarragona 1. Metalurgia y fundición.—Barcelona 2, Asturias 2, Bilbao 2.

Torneros.—Barcelona 2, Bilbao 2. Electricidad y automóviles.—Barcelona 3, Bilbao 2.

El próximo Consejo En el Consejo que se celebrará el jueves se firmará la autorización para leer en las Cortes el proyecto de Ley prohibiendo la instalación de más órdenes religiosas mientras duren las negociaciones con el Vaticano.

Combinación de gobernadores Cuando el señor Meino vuelva á encargarse del ministerio se firmará una combinación de gobernadores.

Riña En la puerta de Atocha han reñido hoy dos mozos de estación, resultando uno de ellos llamado Mariano Bravo herido en el pecho. El agresor fué detenido.

La "Gaceta,"

Publica hoy el decreto autorizando para leer en las Cortes el proyecto de ley relativo a las exposiciones de Bilbao y Sevilla. Otro dando gracias al príncipe de Mónaco por el regalo que ha hecho para la estación biológica de Santander. Otro autorizando al Presidente de la Junta de Colonización para gastar 30.000 pesetas en determinados trabajos. —La recaudación obtenida por todos conceptos en Junio y en los seis primeros meses del año actual. En Junio último se recaudaron 85 millones 34.810 pesetas, que supone un aumento de 1 millón 97.217 pesetas sobre lo recaudado en igual mes del año anterior. La recaudación en los seis primeros meses del año fué de 505 millones 582.738 pesetas, que suponen 86.894 más que el año anterior.

De Guerra

El Diario Oficial del ministerio de la Guerra publica hoy varios destinos de Estado Mayor. Autorizando a los brigadieres Morales y Calonge para que residan en Madrid en situación de cuartel. Varios ascensos en caballería. Y nombrando alumnos de la academia de ingenieros a 35 aspirantes aprobados, y de la de infantería a 300.

En las Cámaras Senado

A las 3'30 comienza la sesión. Preside don Amós Salvador. Hay muy poca concurrencia. En el banco azul están los señores Canalejas, Aznar y Arias de Miranda. El conde de Esteban Collantes pide que se amplíe a los músicos los beneficios de los sargentos en cuanto se refiere a la aplicación de la Ley de destinos. Continúa la discusión de actas. Se aprueban las actas de Albacete, y a continuación juran el cargo varios señores senadores. Se reanuda la discusión del Mensaje, consumiendo el tercer turno el señor Rodríguez San Pedro, el cual expone el criterio del partido conservador. Contéstale el señor Gullon, presidente de la comisión del Mensaje, el cual hace el resumen del debate.

A última hora se ha animado extraordinariamente la Alta Cámara. Trábase por el gobierno y la mayoría de dejar ultimada la discusión del Mensaje, prorrogando la sesión; pero el debate adquirió grandes vuelos con la intervención del Obispo de Madrid Alcalá, el cual ha abordado resueltamente la cuestión religiosa. El sabio Prelado ha excitado al Gobierno a que una vez convencido de su error, modifique su conducta y desista de la aplicación de Reales órdenes y prosiga las negociaciones con Roma esperando el resultado de las mismas, contribuyendo así a pacificar las conciencias. Justificó el Obispo de Madrid-Alcalá los mensajes del episcopado en defensa de los intereses.

De la Real orden de los signos religiosos disidentes dice que es completamente contraria a la Constitución y que la verdadera y exacta interpretación es la que dió a la misma el autor de la Constitución, Cánovas del Castillo, en R. O. de Octubre de 1876. El orador leyó la cifra de las órdenes religiosas que hay en España, resultando que es menor que en Francia, Inglaterra, Bélgica y otros países. Finalmente el Obispo combatió la enseñanza neutra, diciendo que su implantación en España es imposible mientras no se modifique la legalidad.

Congreso

Se abre la sesión a las 3'25 bajo la presidencia del conde de Romanones. Los señores Argüelles y Castro denuncian abusos caciquiles en Asturias. El señor Ruiz Valarino dice que se enterará de los hechos denunciados por estos señores. La Cámara está animada porque hay mucho interés por escuchar la discusión del Mensaje. El señor Cobian niega la existencia de dificultades para realizar la labor que se ha propuesto el Gobierno. Añade que quiere sacar adelante su proyecto sobre emisión de obligaciones por 81 millones, por ser absolutamente indispensable. Hubiera también deseado sacar adelante el proyecto relativo a los azúcares, pero no quiere precipitar un proyecto en el cual juegan intereses encontrados. Es preciso que este asunto se discuta bien, como todos, y después saldrán las transacciones en aquello que se demuestre que es conveniente, porque en este punto dió el ministro—me despojo en absoluto del amor propio, en el caso de que pudiera existir. Cree que serán bien recibidos los cálculos del superávit, pues no son exagerados. Dice que el impuesto a la renta lo ha calculado con baja. Sobre este punto se ha limitado a seguir la huella de los señores Villanueva y Osma y últimamente del señor Gonzalez Besada. Buenos ó malos, añade, los presupuestos, ahí están para ser discutidos. Continúa la sección de ruegos y preguntas. Los señores Iglesias (don Emiliano) y Barón de Velasco dirigen numerosas preguntas y ruegos. El señor Nougues pidió una relación completa de los gastos que por todos conceptos tiene el Tesoro en Melilla. También pidió el señor Nougues una relación de todos los ascensos concedidos por méritos de campaña. El conde de Romanones contestó al señor Nougues que los datos que solicitaba están en el Ministerio de la Guerra a disposición de todos los señores diputados. El señor Nougues insistió en su ruego de que estos datos sean llevados a la Cámara. El señor Soriano se adhirió a las peticiones del señor Nougues, y además se enfada porque no se han remitido a la Cá-

El riego moderno

Nuevos molinos a viento riego sin gasto alguno. Bombas de todos sistemas. Norias modernas. Traidas de agua, tuberías y fuentes. Se envían gratis planos y presupuestos. Pidáanse catálogos.

MATERIAL ELÉCTRICO

Motores, dinamos, paomillas y grandes fapara el alumbrado.

LA SIEGA El mejor bravant "Bajac,"

Enorme beneficio para los agricultores. Este año presenta esta casa la atadora New-Plano Jones con nuevos carros y reformas para estos terrenos. —PRECIO: 1.300 PESETAS— La competencia se presenta con verdadera garantía y es el modelo de la Internacional Hanwester Company de Chicago que fabrica la Deering-Mc. Cormick-Champion, &, advirtiendole que las otras por sus perfeccionamientos. En todos los países se venden a 1.000 francos y por eso esta casa completa a los que venden a 1.500 pesetas. Millares de atadoras vendidas en todos los países y cientos en España y Portugal. Hilo a precio de coste.

Sembradoras, reparadoras de abonos, seleccionadoras, gradas é infinidad de maquinaria agrícola. Molinos de aceite. Material de bodegas. Material de incendios. Fábricas de chocolate, panaderías, embutidos, molinerías. Nuevos motores a gasolina.

Fundición Arrieta PAMPLONA

Esta casa es la única de la región que posee grandes talleres de construcción, fundición y depósitos. Lleva hechas millares de instalaciones en España y Portugal.

MATERIAL DE OBRAS

Columnas, envarigados, balcones, verjas, plazas, puentes, kioskos, y todo lo de fundición de hierro.

mara, aun cuando los ha pedido muchas veces los expedientes relativos al fusilamiento en Barcelona de Clemente Garcia y a la rendición de Santiago de Cuba.

El señor Burell contesta que ambos expedientes están a disposición del señor Soriano como de todos los señores diputados. El señor Rodes pregunta cuándo se va a hacer la convocatoria para las nuevas elecciones en los distritos cuyas anteriores fueron anuladas.

Pregunta tambien si se piensa en conceder pronto una amnistía a los distritos castigados; y si las Juntas municipales han de funcionar en las próximas elecciones como funcionaron en las pasadas. El conde de Romanones dijo que la amnistía tiene que ser concedida por el Gobierno de acuerdo con el Parlamento.

El señor Felid pide que se plantee una amplia discusión sobre este asunto.

El señor La Cierva pide algunas aclaraciones. Sigue hablándose largamente sobre el particular, terciando en la discusión el señor Burell.

El señor Presidente pide la opinión de los jefes de minorías y estos se muestran partidarios de la amnistía. Se toman en consideración algunos proyectos de carreteras.

A continuación se entra en el Orden del día y se discute el mensaje.

El señor Salillas consume el primer turno en contra.

Dice que los obreros no creen en las reformas anunciadas por el Gobierno, como lo demuestra el hecho de que en la última sesión que celebró el Instituto de reformas sociales los vocales obreros protestaron contra el Gobierno porque no cumple con las leyes sociales vigentes.

Después el señor Salillas habla de las crisis, y dice que confía en que el señor Maura aceptará la discusión sobre este punto, pues es hombre solvente.

El señor Maura hace signos afirmativos. El señor Salillas recuerda la crisis del gabinete Maura, y dice de ella que fué ocasionada por un enérgico movimiento de protesta producido en España y en el extranjero contra la política maurista.

Habla de la subida del señor Moret al poder, y dice que aquel ministerio se formó para calmar los espíritus.

Ocupase también en comentar el discurso que a raíz de aquella crisis pronunció el señor Maura en el Senado.

Dice el señor Salillas que las palabras «impacable hostilidad» deben ser explicadas, porque así lo exige el espíritu liberal.

Extiéndese luego en muchas consideraciones acerca de las crisis para llegar a la conclusión de que, a juicio suyo, la crisis por que atravesaba España es una crisis de desconcepción, como lo demuestra—dice—el hecho de que el nombre de España ha sido arrojado al suelo por la opinión extranjera.

Extiéndese luego en consideraciones acerca del proceso y fusilamiento de Ferrer. Estudia la personalidad de Ferrer. Dice que era mezuquina para dirigir multitudes, aun cuando merecía respeto por su entereza.

Sigue haciendo muchas consideraciones sobre este asunto. Le contesta el ministro de Instrucción Pública señor Burell, el cual dice que le ha parecido muy inoportuno el discurso del señor Salillas.

Contestando a algunas frases del Sr. Salillas acerca del prestigio de España, afirma el señor Burell que él no se sonroja de ser español.

Se lamenta de que en los momentos actuales, en que tan preciso es atender a la restauración de la Patria, haya españoles que traten de deprimir el espíritu nacional en lugar de levantar los corazones a la esperanza.

Rectifica el señor Salillas. Interviene en nombre de la comisión el señor Soldevilla. Rectifica el ministro y se levanta la sesión.

Los republicanos y el Sr. Salillas Terminada la sesión, fué tema de todas las conversaciones el discurso del señor Salillas.

Este discurso era calificado por los liberales de sincero, metódico é intencionado, pero más propio del Ateneo que del Congreso.

Los republicanos, compañeros de minoría del señor Salillas, decía que había estado bien al tratar de las crisis, y mal al tratar del asunto Ferrer.

Los republicanos estaban indignados porque el Sr. Salillas trató de inculcar a Ferrer, y dijo que con el fusilamiento a destiempo no se consiguió otra cosa que contribuir al enaltecimiento de la personalidad del fusilado.

Estas manifestaciones han disgustado tanto a los republicanos que dejaron solo en los pasillos al Sr. Salillas.

El Sr. Morote decía:

—Por bastante menos me echaron a mí de la minoría. El señor Salillas vió al señor Lerroux en los pasillos y le preguntó: —¿Qué le ha parecido a V. el discurso? Y el señor Lerroux, sin detenerse, contestó: —Bien... ya hablaremos.

El señor Salillas vió al señor Lerroux en los pasillos y le preguntó: —¿Qué le ha parecido a V. el discurso? Y el señor Lerroux, sin detenerse, contestó: —Bien... ya hablaremos.

Extranjero

Una lucha de bárbaros París.—En la lucha de boxeo que han sostenido en Reno (Estados Unidos) los luchadores Jeffries, blanco, y Jack Johnson, negro, para disputarse el campeonato del mundo, ha vencido el negro al décimo quinto encuentro.

El tiempo en Francia París.—El lunes, como los días anteriores, han caído en París abundantísimos chaparrones. No se ha visto el sol mas que unos instantes al medio día.

Durante uno de estos chaparrones cayó un rayo en la línea de la Estrella del Norte del Metropolitano, en las cercanías de la estación de Grenelle. Se produjo una gran llamarada y los trenes tuvieron que suspender la circulación durante media hora.

De varios pueblos de su cuenca dicen que el Marne sigue creciendo notablemente

BOLSA DE MADRID Cotización oficial comparada

Table with 2 columns: Item and Price. Includes entries like Deuda perpetua 4 por 100 int., Idem id. fin de mes, Idem fin próximo, etc.

EN EL CORRO

Después de la hora oficial para las operaciones de Bolsa, se han hecho varias en el Corro, cotizándose el Interior a 84'60; el id. Fin próximo a 00'00; los francos a 7'35; las libras a 27'06; el amortizable a 101'20. París 94'75.

MENCHETA. Madrugada

El señor Merino Madrid 6 (3 madrugada). Anoche, a las diez y media, hubo Consejo en el ministerio de Estado. El Subsecretario de Gobernación nos ha dicho que no sabe si por fin vendrá el señor Merino para asistir al Consejo que se celebrará hoy.

Esta noche ha marchado al Escorial el doctor Huertas con objeto de ver el estado del señor Merino. La impresión general es de que no vendrá el señor Merino al Consejo que se celebrará hoy.

MENCHETA. Euskal-Jai

A las CINCO de la tarde. Ucin y Daniel Taberna (azules) Otaizola y Fernando Murillo (rojos) con 12 pelotas de 50 gramos de goma de la señora Viuda é Hijo de Lorenzo Sainz, de Pamplona. Precios: Sillas y sillitas de palco, 1 peseta, galería, 0'50. Día 7 de Julio Gran partido a las once de la mañana. Errezabal y Tacolo (azules) Astiz y José Murillo (rojos) con seis pelotas de las que juegan en San Sebastian y seis de este frontón. Precios: Sillas y sillitas de palco, 2'50 pesetas, galería 1'50.

Venta de casa EN PAMPLONA

Se vende una casa en la calle de San Antón. Se informará en la Notaría de don Juan Miguel Astiz, recibiendo proposiciones hasta el día 15 de los corrientes. Pamplona 5 Julio 1910. x 6-1

"La Estellesa," SOCIEDAD ANÓNIMA DE AUTOMÓVILES

En los días 7, 8, 9 y 10 el automóvil que sale de Estella a las tres de la tarde, saldrá a la una, con objeto de que los viajeros que lo deseen puedan asistir a las corridas de toros de esos días. 3-1

ACADEMIA DE PREPARACION para las carreras militares

dirigida por los capitanes de Infantería D. José Iruretagoyena y D. Ladislao Visiers Entendiendo esta Academia que el exceso de alumnos de un centro de enseñanza solo puede redundar en perjuicio de la atención de aquellos ofrece como principal garantía de su gestión el que el número de alumnos que prepare, no podrá exceder de 10, y que la concepción de estos será diaria con objeto de que sus padres ó tutores tengan constantemente noticia del aprovechamiento de aquellos. Los resultados obtenidos en los tres años de su existencia son: Ingresados en la Academia de Infantería: don Máximo Solchaga, don Emilio Gonzalez, don Joaquín Solchaga, don Enrique Ayala y don Federico Ayala; este último con el número 7 de su promoción. Aprobado en la Academia de Administración Militar: don Andrés Galán Pastor. Total de alumnos preparados: doce. Para honorarios y detalles dirijanse a don José Iruretagoyena—Constitución 33, 2º. Las clases darán principio en 1º de Agosto. 6, 8, 10, 12, 14 y 16

Atención al trillo Gorcoán

CON PATENTE DE INVENCION No fiarse de palabras; a las obras, labradores. Público se hizo el anuncio de jugarse 500 pesetas y el trillo el año 1909 en los periódicos de Pamplona «El Diario», «El Pensamiento» y «El Eco de Navarra», al cual nadie se atrevió a aceptarlo. «Labradores! los creéis de palabras propagadores de otros sistemas ¿dudáis lo que con obras se justifica? Buenos podrán ser todos los trillos, pero hora es que os convenzáis de que el sistema Gorcoán es sobre todos los conocidos hoy en España. Para más datos y pedidos dirijirse a don Lázaro Erro, Pamplona, y a su constructor don Julian Marco, en Barasoain (Navarra) 2-1

Compañía navarra Abonos Químicos

Capital social 1.600.000 pesetas Grandes fabricas en Pamplona SUPERFOSFATOS Nitrate de sosa.—Cloruro y sulfato de potasa.—Kainita.—Sulfato de amoniaco.—Escorias de desfosforación.—Sulfato de cobre y azufre. SE PREPARAN ABONOS COMPUESTOS Para pedidos y contratos dirijirse a la Administración de la Sociedad calle Nueva, número 20, 1.º Pamplona. -5

Trillos mecánicos de discos

Marca Aranzabal y Ajuria Discos dentados de acero especial. Movimiento por engranajes, para aumentar su velocidad. Montaje de los ejes, sobre coginetes de rodillos para disminuir el roce, aligerar la tracción y evitar el desgaste. Los de mayor perfección en la labor y más rendimiento de trabajo. La multiplicación del movimiento de los discos y la disposición en que van colocados, hacen que no recojan ó se atasquen, ni aun trabajando con mies húmeda. Mùgica, Arellano y Compañía, Ingenieros ZARAGOZA—PAMPLONA—LOGROÑO Coso 135 Chinchilla 2 Vara de Rep 10 -1

Pérdida Venta de fincas

de un billete de 100 pesetas ayer mañana desde el Crédito Navarro, Plaza del Castillo, Paseo de Valencia, Plaza de San Nicolás, Estrella a la calle Jarauta 69 2º hará el favor de entregarlo en la calle Navarrería 7, 3.º pues es de persona necesitada. 2-1 g

Para fiestas

Se ceden dos hermosos gabinetes con dos camas, informarán en esta administración. 2-1

Almacén de calzado

CHAPITELA, NUM. 5 En esta casa encontrarán pamploneses y forasteros un inmenso surtido de calzado de todas clases a precios sumamente económicos. No confundirse, Chapieta, 5. 8-1

Frontón Jaí-Alaí

Habiendo tomado en arriendo este frontón que he convertido en centro recreativo, se sirven en él comidas, meriendas y cenas, condimentadas con especial esmero y cuidado, para los gustos y paladares más exquisitos. Especialidad en pelotas finas del acreditado fabricante don Segundo Sainz. Barrio de la Estación. 15-2

Churrería

y BUÑOLERIA Acaba de llegar a esta capital la churrería y buñolería zaragozana, en la que se servirán de todas clases de churros y buñuelos y patatas fritas, frente a la panadería de «La Estrella». 2-1

Ayuntamiento

CONSTITUCIONAL DE PAMPLONA A las doce horas del día 13 de los corrientes se celebrará subasta para el suministro del combustible necesario en diversas dependencias municipales durante el invierno de 1910 a 1911, con sujeción al pliego de condiciones que se halla de manifiesto en la Secretaría municipal. Las proposiciones deberán dirigirse a la comisión de Gobierno de este municipio. Pamplona 5 de Julio de 1910.—El Secretario, Miguel San Julian. 1-1

Magnífica posesión

Se vende en Legarda una casa de viticultura, con ciento diez robadas de viñedo (equivalentes a 98.830 metros cuadrados), en diez fincas, plantadas a la moderna, con sus correspondientes bodegas, cubajes y lagares. Existe además dentro del mismo edificio, una fábrica de alcoholos, con un alambique sistema Deroy, de cabida de mil litros, con todos sus accesorios para la extracción de tartaros. Igualmente se venden cien robadas de tierra (equivalentes a 89.945 metros cuadrados) y doscientos pies de olivos, todas radicantes en la misma jurisdicción. Quien quisiera interesarse, puede dirigirse a don Santiago Lacunza, maestro de obras, académico y perito agrónomo, calle de San Francisco, núm. 14, piso 3.º en Pamplona. 8-1

Gran Hotel Deva

Alquila habitaciones amuebladas para familias por la temporada. Proprietarios: Barreta Hermanos. 2 6 10 14 16 26 6-2

Dentista de SS. MM.

Para economía Gonzalez Vera é hijo, Mayor 10, 2.º. Consulta gratuita. -6

Botellas vacías

Se vende una buena partida, de litro. Informará Casildo Iriarte. 3-3 (a)

Anuncio

Se desean vender 160 ovejas de varias edades. Dirijirse a don Baldomero Gurpegui, en Andosilla (Navarra). 6-5

Aviso

LAMPARAS ELECTRICAS Gran depósito, la casa mejor surtida en sus diversas clases, precios ventajosísimos, grandes descuentos a centrales, municipios y casas que se dedican a la reventa, material eléctrico, instalaciones de luz y timbres, bañeras, duchas, inodoros, tuberías y demás accesorios de hojalatería y de aplicación en edificios. Lampistería de T. Zaragoza, Despechó, Javier, núm. 2. 10-2

Anuncios recomendados

Mendigorría

Este Ayuntamiento hace saber: Que el día 8 del actual y hora de las once, tendrá lugar la subasta de las yerbas de tres corralizas, término de Andion por la temporada de verano, bajo el tipo y condiciones que en el acto se leerán.

Mendigorría 3 Julio 1910.—Por acuerdo de la Corporación, Crisanto Lasterra.
5, 6 y 7 3-2

Lana

Existe una partida de lana negra fina, de 4.500 a 5.000 arrobas, de venta en Tudela. Para precios y condiciones dirigirse á don José M.ª Perez y don Andrés Iribarren, ganaderos, Tudela (Navarra) 8-6

Dependiente

de barbero. En la peluquería y barbería de don Román Ibañez, Carratera Real, número 9, Tafalla, hace falta un dependiente que sepa bien su obligación. 4-3

Subasta de pieles

El día 7 de Julio próximo, á las once horas, se celebrará en la Sala Consistorial de esta villa la subasta de las pieles que durante un año resulten del ganado que se sacrifique para la venta en la carnicería, bajo el precio y condiciones que se leerán en el acto.

Gallipienzo 1.º Julio de 1910.—El Presidente, Nicolás Arbeloa. 3-3

Machos y mulas

El fabricante de harinas de Aoiz (Navarra) tendrá por la feria en Pamplona diez y ocho machos y mulas para la venta, parte catalanes de primera para tiro pesado con pruebas inmejorables y edades cinco, seis y siete años. 3-3

Cocinas Económicas

Los mejores sistemas y más modernos en el Almacén de hierros de F. ARIZTI YABEN, Paseo de Sarasate, 26 15-14 (a)

Vinos finos de Rioja

M. QUIÑONES
Se sirven á domicilio á los precios siguientes: Rioja Claret y Mesa 5 pesetas docena de botellas. Selecto 6 pesetas y Selecto viejo 7 pesetas.
Depósito, Paulino Gainza, Mayor 37, Pamplona. 8-2 (a)

Venta de tierras

Se venden dos campos de 4.000 metros cuadrados cada uno en el camino de Vista Alegre y otro de 4.000 frente al Hospital de Barañain y otro de otros 4.000 en el camino del Cementerio; el que desee comprarlos juntos ó separados, puede pasar calle San Lorenzo número 33 piso 1.º Pamplona. 30-26

Casa de huéspedes

DE LA VIUDA DE SÁLDISE
calle Narrica, número 15, 2.º, San Sebastian 8-5

El trillo Balbuena

DE ACERO
Es el mejor sistema que se conoce, lo prueba los numerosos encargos que se reciben diariamente y la importante exportación que se hace de ellos. Pedir catálogos á su autor y constructor Angel Balbuena, en las ventas de Burlada (Navarra), y á sus representantes, en Lumbler á don Higinio Irigoyen, en Estella á don Ramon Sanz, y en Marcella á don Prudencio Palacios. 10-5 (a)

Cocinera

Desea colocarse de cocinera una joven que sabe bien su obligación. Darán razón Estafeta, 17 piso 5.º 3-3 p

Isaac y Macía

PINTORES
Gran surtido de papeles pintados de las mejores fábricas extranjeras, dibujos en todos estilos.
5 Ciudadela 5.—Pamplona. 30-4(a)

Vacante de médico

Por dimisión del que la desempeñaba, se anuncia vacante la plaza de médico municipal de esta villa con la dotación anual de 750 pesetas por la asistencia á las familias pobres, pagadas de los fondos municipales por trimestres vencidos.

El médico que sea nombrado, percibirá de la Junta de asociados que la compone el Ayuntamiento y veintena, 1.750 pesetas en metálico y dos soluciones: la primera en el mes de Mayo y la segunda en el de Septiembre de cada año; sujetándose ambos á las condiciones que se hallan formuladas y de manifiesto en la Secretaría municipal.

Los aspirantes, que serán Doctores ó Licenciados en Medicina y Cirujía, presentarán las solicitudes debidamente diligenciadas al Alcalde que suscribe, en término de 15 días contados desde el 5 del actual.

Gallipienzo 1.º Julio de 1910.—El Alcalde, Jerónimo Arbe. 3-2
Imprenta de El Eco de Navarra

Aguas y baños termales de Belascoain (Navarra)

De resultados maravillosos para la curación de la gota y el artrismo. Disuelven el ácido úrico y purinas, expulsando los cálculos y arenillas del riñón é hígado, y son inmejorables en la neurastenia y diabetes. Bañerío montado con todos los adelantos. Grandes mejoras en todos los servicios. Fonda por administración. Hospedaje económico para las personas pobres.

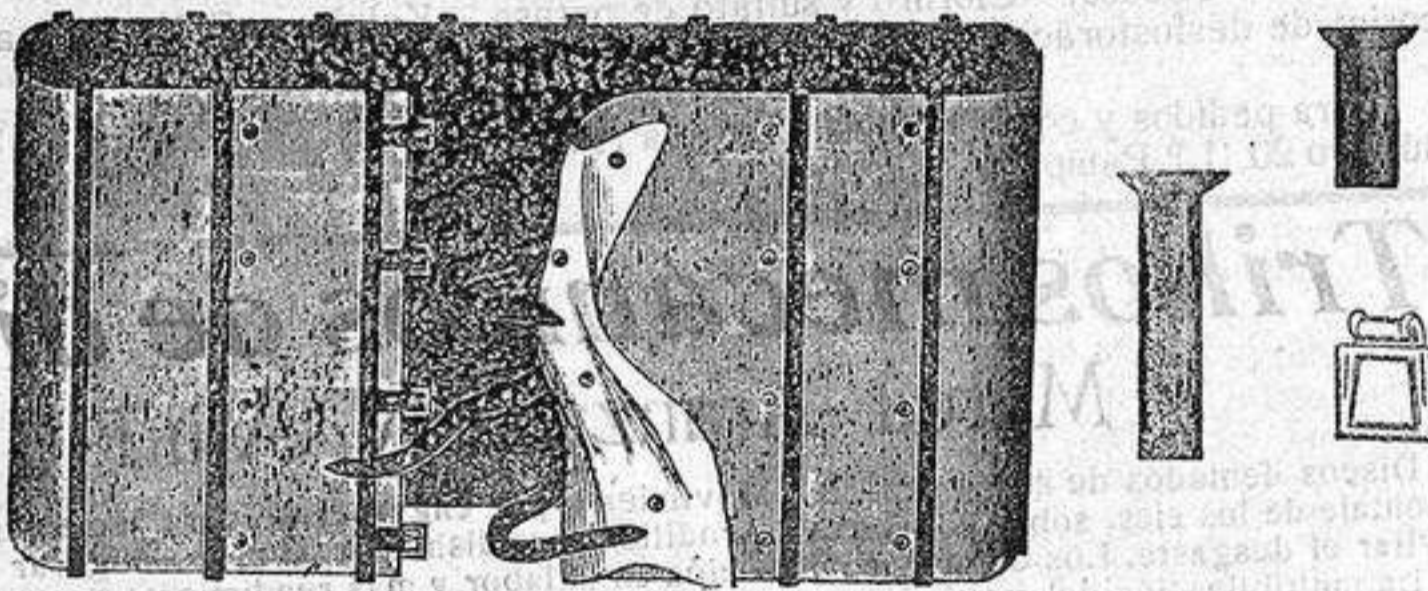
Médico-director: don José Muñoz

Pídase la memoria-guia del bañista á la sociedad «Burlada-Belascoain», en Pamplona.

ps—15

Piezas de recambio para las Segadoras

Deering Ideal, Mc. Cormick y Massey-Harris á precios sin competencia, garantizo su exactitud. Dos expediciones diarias: Pedid el Catálogo General á Juan H. Schwartz, CORBOBA.



LONAS PARA ATADORAS

La piel y la sangre

DESCUBRIMIENTO SENSACIONAL

Curación de las enfermedades de la piel y también de las llagas de las piernas



Antes de la curación

Después de 15 días de tratamiento

Hemos señalado á los lectores de este periódico el descubrimiento sensacional del Sr. RICHELET, Farmacéutico y Químico en Sedán de Francia, en lo que toca á las enfermedades de la piel. Aquí la lista de estas enfermedades que han sido curadas, después de algunos días por este tratamiento maravilloso.

Eczema, herpes, impetigos, aenes, sarpullidos, prurigos, rojees, sarpullidos tarina ceos, sycosis de la barba, comezones, llagas varicosas y eczemas varicosas de las piernas, y otras enfermedades de la sangre.

Este maravilloso tratamiento ejerce su acción tanto sobre el punto en el cual se localiza el mal, como sobre la sangre, que después de algunos días, se encuentra trasformada y purificada.

Todos los ensayos tuvieron buen éxito, y no se ha producido jamás una recaída, después de la curación.

El precio del tratamiento es proporcionado con todas las condiciones de la fortuna. (Existe tambien un tratamiento para los niños de 3 años hasta 16).

Acaba el Sr. RICHELET de instalar depósitos de su tratamiento en todas las boticas y droguerías de España.

Un folleto en lengua española, tratando de las enfermedades de la piel, ha de ser remitido gratuitamente por los depositarios, á todas las personas que lo pidan. Para obtener tambien gratuitamente ese folleto basta dirigirse al señor

L. RICHELET, 13, rue Gambetta, en Sedán (Francia)

Depósito General.—D. Francisco Loyarte, Droguería, calle Loyola, 9 (esquina), San Sebastián. Puntos de venta.—Droguerías de D. Valentin Marquina y Sucesor de Jesús C. Castillo.—PAMPLONA.

Boletín Religioso

SANTORAL

Día 6 Miércoles.—Santa Lucia, mártir.—Fue Santa Lucia italiana de nación. Siendo todavía joven y habiendo caido cautiva en poder de Acepta, rey de los bárbaros, pretendió éste triunfar de su pureza, pero luego que le manifestó que tenía un esposo poderosísimo (este era Jesucristo) que vengaría su injuria, desistió de su intento, temeroso de los portentos que obraba el Dios de los cristianos. Pasados veintidos años de cautiverio pasó á Roma acompañada de Acepta, que por revelación divina la puso en libertad. Así que Lucia entró en la ciudad fué presa por orden de los Emperadores, y el Prefecto Elio empleó todos los medios y amenazas posibles á fin de hacerla renunciar á la Religión cristiana; pero como á todo se mostrase inflexible, mandó degollarla. Presencia Acepta el martirio, y queriendo participar de su gloria eterna se presentó voluntariamente á Elio diciéndole que era cristiano y fué tambien decapitado el año 301.

CULTOS

Oficio de la octava de Santos Pedro y Pablo con rito doble y color encarnado.

En la Catedral.—A las 9 horas menores y misa.
A las 3 y media vísperas, completas, rosa rito maitines y laudes.
A las 8 y media rosario de los esclavos.
En San Saturnino.—De 6 y media á 8 y media Cuarenta Horas.

Servicio parroquial de enfermos

San Saturnino.—Mayor 1-2.º
San Lorenzo.—Mayor 89-3.º
San Nicolás.—San Antón 5-3.º
San Juan Bautista.—Navarrería 35-2.º
San Agustín.—San Agustín 36-1.º

ESTAFETA LOCAL

CARCEL DE PAMPLONA
Existencia en el día de ayer:
De causa pendiente 25
Arresto mayor 9
En expectación de marcha 11
En prisión correccional 69
Detenidos 10

Alberto Ahles y Compañía

Sucursal en Tafalla

Después de celebrar un concurso para la adquisición de un tren de desfonde á vapor, al cual acudieron todos los constructores nacionales y extranjeros, el Director de la Estación Enológica de Haro ha desechado todos estos materiales y ha adquirido un Tren de Desfonde «Gupot» legítimo, con Locomovil Ruston Proctor y Compañía de la Casa ALBERTO AHLES Y COMPAÑIA. 2-2



Paquetes de	Pastillas	Pesetas
1.ª marca: Chocolates de la Trapa... 400 gramos.	14 16 y 24	1,25, 1,50, 1,75, 2 y 2,50.
2.ª marca: Chocolate de familia.....	460 —	14 y 16
3.ª marca: Chocolate económico.....	350 —	16

Elaborado según fórmula aprobada por los Laboratorios Químicos Municipales de Madrid, Pamplona y San Sebastián.—Cajitas de merienda 3 pesetas, con 64 raciones. Descuentos desde 50 paquetes. Portes abonados desde 100 paquetes hasta la estación más próxima. Se fabrica con canela, sin ella y á la vainilla. No se carga nunca el embalaje. Se hacen tareas de encargo desde 50 paquetes. Al detall. Principales ultramarinos. —60

¡Ganga, labradores!

Se cede gratis cuanto abono quieran en la Fábrica de Licores y Alcoholes que D. José Dihinx posee en Cordovilla procedente de la fabricación de jarabes con la remolacha. —21

La Unión y el Fénix Español

COMPAÑIA DE SEGUROS REUNIDOS

CAPITAL SOCIAL
12.000.000 de pesetas efectivas
COMPLETAMENTE DESEMBOLSADO
Agencias en todas las provincias de España, Francia y Portugal
46 años de existencia
SEGUROS SOBRE LA VIDA.—SEGUROS CONTRA INCENDIOS
Subdirector en Navarra: VICENTE SANTESTEBAN, Plaza de la Constitución, número 49, Pamplona.
(Este anuncio ha sido autorizado por la Comisaría General de Seguros.)

VALORES DE NAVARRA	PRECIOS	MERCADO DE CEREALES
COTIZACION DE AYES	Anto- Ulti- rior mo.	28'13 litros (rob.) Pesetas
Deuda provincial al 4 por ciento.	108 50	Trigo 5,85
Deuda municipal al 4 por ciento.	95 50	Habas 4,40
La Papelera Española.		Maiz 4,50
Fábrica del Bidasoa (Vera).		Beza 5,15
La Vinicola (Compañías)		Cebada 3,40
Telera Mecánicas Pamplonesas		Avena 3,30
Bañerío de Beteiu		
Agua de Artea		
Café Irún.		
La Agrícola, 1.ª serie liberadas		
Id. 2.ª serie 10 por 100 desembol.		
Electra Pamplonesa.		
La Vasca Navarra.		
Idem completamente liberadas		
Electra Bidasoa		
La Actividad, acciones de 100 pts		
Id. de 250 pts. con 15 por 100 de ana.		
Electra «Irún»		
La Vasca		
Burlada y Belascoain	107	
Electra del Keiles.		
Electra Industrial Española		
Idem Obligaciones de 5 por 100		
de 500 pesetas.		
La Industrial Sangüesa.		
Noria-Bombas de Lodosa.		
Argüeso		
Cementos Portland (Olazagutia).		
Fábrica de Abonos Químicos.	120	

El Eco de Navarra

se halla de venta en los puntos siguientes:
En Madrid: Kiosco de don Patricio Luján, frente al café de Fernos.
En Bilbao: Kiosco del Arrenal de María García.
En San Sebastián: Librería de Hijas de Aramburu y Biblioteca de la Estación.
En Vitoria: Kiosco de don Pedro Alonso, Plaza de Bilbao.
En Logroño: don Carlos Gil, Mercado 45.
En Zaragoza: Kiosco de don Antonino García, Plaza de la Constitución.
En Tolosa: casa de Miguel García, Plaza de la Verdura.
En Calahorra, don Julián Antonanzas, Centro decripciones.

Agencia de Publicidad

JOSE STORR
Hijo y sucesor de Ricardo Storr
Propietario
EMILIO COLOMINA
La más antigua de Madrid. Precios sin competencia para Anuncios, Reclamos, Noticias, Esquelas, Aniversarios.
Oficinas: Desengaño, 9 al 13.
Pídanse tarifas, que se envían gratis.

Institución St. Pierre

11—Rue Triac, Bordeaux
Es uno de los más antiguos y acreditados centros de enseñanza para el estudio del idioma francés, carrera comercial y preparación á las escuelas de Industria y de Ingenieros químicos. Habitaciones confortables. Vida de familia. Pídanse informes al Consulado de España en Burdeos.

Banco Vitalicio

Sociedad anónima de Seguros sobre la vida á prima fija
Capital social Ptas. 15.000.000'00
Capital desembolsado. 3.750.890'00
Reservas en 31 de Di-
ciembre de 1908 com-
prendidos los reaseguros. 26.085.296'77
JUNTA DE GOBIERNO
Presidente
Excmo. Sr. Marques de Comillas.
Para explicación detallada de diversas combinaciones de Seguro
Sebastian Gastearena
Delegado en Navarra, Plaza del Castillo, 36, primer piso, Pamplona.
Autorizado por la Comisaría general é Inspección de seguros, el 4 de Agosto de 1909.



PASATIEMPOS

Tarjeta numérica
Remitida por «Cyrano».

12315678	7848
(Nombre de varón)	(Apellido)
63741	68453
(Oficio)	(Ciudad)

Soluciones

Día 3.
Charadas.—Salino, Camisera.
Han remitido soluciones exactas:
A la 2.ª.—«Un pamplonica nacionalista» y «Las parisas».
A las dos.—«Un aficionado».

PRIMO DEL TODO.